

## Abbreviazioni

---

Acc.	Accordo
add.	addizionale
AELS	Associazione europea di libero scambio
AF	Assemblea federale
AFC	Amministrazione federale delle contribuzioni
AFD	Amministrazione federale delle dogane
agg.	aggiuntivo
ago.	agosto
All.	Allegato
apr.	aprile
art.	articolo
BNS	Banca nazionale svizzera
CaF	Cancelleria federale
cap.	capitolo o capo
CC	Codice civile svizzero del 10 dicembre 1907
CE	Comunità europee (ora: UE)
CEE	Comunità economica europea (ora: UE)
CF	Consiglio federale
CFB	Commissione federale delle banche (ora: Autorità federale di sorveglianza dei mercati finanziari)
cit.	citato
cma	comma
CN	Consiglio nazionale
CO	Legge federale di complemento del Codice civile svizzero (Libro quinto: Diritto delle obbligazioni) del 30 marzo 1911
Com.	Comunicazione
ComCom	Commissione federale delle comunicazioni
Conc.	Concordato
Conv.	Convenzione
Cost.	Costituzione federale della Confederazione Svizzera
CP	Codice penale svizzero del 21 dicembre 1937
CPF	Consiglio dei Politecnici federali
CPM	Codice penale militare del 13 giugno 1927
cpv.	capoverso
CS	Collezione sistematica delle leggi e ordinanze federali 1848–1947
CSt	Consiglio degli Stati
CUS	Conferenza universitaria svizzera
D	Decreto

DATEC	Dipartimento federale dell'ambiente, dei trasporti, dell'energia e delle comunicazioni
DCF	Decreto del Consiglio federale
DDPS	Dipartimento federale della difesa, della protezione della popolazione e dello sport
Dec.	Decisione
DF	Decreto federale
DFAE	Dipartimento federale degli affari esteri
DFE	Dipartimento federale dell'economia
DFEP	Dipartimento federale dell'economia pubblica (ora: Dipartimento federale dell'economia)
DFF	Dipartimento federale delle finanze
DFFD	Dipartimento federale delle finanze e delle dogane (ora: Dipartimento federale delle finanze)
DFGP	Dipartimento federale di giustizia e polizia
DFI	Dipartimento federale dell'interno
DFPF	Dipartimento federale delle poste e delle ferrovie (ora: Dipartimento federale dei trasporti, delle comunicazioni e delle energie)
DFTCE	Dipartimento federale dei trasporti, delle comunicazioni e delle energie (ora: Dipartimento federale dell'ambiente, dei trasporti, dell'energia e delle comunicazioni)
DGD	Direzione generale delle dogane
DMF	Dipartimento militare federale (ora: Dipartimento federale della difesa, della protezione della popolazione e dello sport)
dic.	dicembre
Dip.	Dipartimento
disp.	disposizione
Div.	Divisione
DPA	Legge federale del 22 marzo 1974 sul diritto penale amministrativo
DPF	Dipartimento politico federale (ora: Dipartimento federale degli affari esteri)
DTF	Raccolta ufficiale delle decisioni del Tribunale federale
ediz.	edizione
feb.	febbraio
fedpol	Ufficio federale di polizia
FF	Foglio federale
FFS	Ferrovie federali svizzere
fin.	finale
FINMA	Autorità federale di sorveglianza dei mercati finanziari
FPT	Foglio ufficiale delle PTT
franc.	francese (lingua)
FUM	Foglio ufficiale militare
FUSC	Foglio ufficiale svizzero di commercio
GATT	Accordo generale su le tariffe doganali e il commercio
gen.	gennaio
giu.	giugno
IFSN	Ispettorato federale della sicurezza nucleare

ingr.	ingresso
INSAI	Istituto nazionale svizzero di assicurazione contro gli infortuni
IPI	Istituto federale della proprietà intellettuale
Istr.	Istruzioni
it.	italiano (lingua)
L	Legge
lb.	libro
LEF	Legge federale sull'esecuzione e sul fallimento dell'11 aprile 1889
lett.	lettera
LF	Legge federale
LM	Legge federale del 3 febbraio 1995 sull'esercito e sull'amministrazione militare
LOGA	Legge federale del 21 marzo 1997 sull'organizzazione del Governo e dell'Amministrazione
LParl	Legge federale del 13 dicembre 2002 sull'Assemblea federale
LRC	Legge del 23 marzo 1962 sui rapporti tra i consigli (abrogata)
lug.	luglio
mag.	maggio
mar.	marzo
mod.	modificazione
MoU	Memorandum of Understanding
n.	numero
nov.	novembre
O	Ordinanza
OE	Ordinanza d'esecuzione
OG	Legge federale del 16 dicembre 1943 sull'organizzazione giudiziaria
ONU	Organizzazione delle Nazioni Unite
ott.	ottobre
PA	Legge federale del 20 dicembre 1968 sulla procedura amministrativa
par.	paragrafo
PC	Legge federale di procedura civile, del 4 dicembre 1947
per.	periodo
PF	Politecnici federali – PFZ quello di Zurigo – PFL quello di Losanna
PP	Legge federale del 15 giugno 1934 sulla procedura penale
PPM	Procedura penale militare, del 23 marzo 1979
Prescr.	Prescrizione
Proc. verb.	Processo verbale
Prot.	Protocollo
pt.	parte
PTT	Poste, telefoni e telegrafi (ora: la Posta Svizzera e Swisscom)
R	Regolamento
RE	Regolamento d'esecuzione
Ris.	Risoluzione
RS	Raccolta sistematica del diritto federale
RT	Raccolta ufficiale dei trasporti

RU	Raccolta ufficiale delle leggi federali, o Raccolta delle leggi federali fino a fine 1986, i cui singoli volumi sono designati con il millesimo, o Raccolta ufficiale delle leggi e dei decreti della Confederazione svizzera fino al 1948
SACU	Unione doganale dell’Africa australe
SECO	Segreteria di Stato dell’economia
set.	settembre
SFF	Strade ferrate federali
ted.	tedesco (lingua)
TAF	Tribunale amministrativo federale
TF	Tribunale federale svizzero
TPF	Tribunale penale federale
tit.	titolo
trans.	transitorio
Tratt.	Trattato
UE	Unione europea
UFAB	Ufficio federale delle abitazioni
UFAC	Ufficio federale dell’aviazione civile
UFAFP	Ufficio federale dell’ambiente, delle foreste e del paesaggio
UFAG	Ufficio federale dell’agricoltura
UFAP	Ufficio federale delle assicurazioni private (ora: Autorità federale di sorveglianza dei mercati finanziari)
UFCL	Ufficio federale delle costruzioni e della logistica
UFCOM	Ufficio federale delle comunicazioni
Uff.	Ufficio
UFFT	Ufficio federale della formazione professionale e delle tecnologia
UFIG	Ufficio federale di idrologia e di geologia
UFPP	Ufficio federale della protezione della popolazione
UFSP	Ufficio federale della sanità pubblica
UFT	Ufficio federale dei trasporti
UFV	Ufficio federale di veterinaria